



Distr.  
GENERAL

S/18961/Add.3  
26 August 1987  
ARABIC  
ORIGINAL : ENGLISH/FRENCH



الأمم المتحدة

# مجلس الأمن

تقرير الأمين العام عن تنفيذ  
قرار مجلس الأمن ٥٩١ (١٩٨٦)

المرفق الثاني

الردود الموضوعية الواردة من الدول

إضافة

المحتويات

الصفحة

٢	.....	بلجيكا
٣	.....	بلغاريا
٣	.....	فنلندا

بلجيكا

[الأصل : بالفرنسية]

[٢١ تموز/يوليه ١٩٨٧]

تنفذ بلجيكا بدقة جميع أحكام قرار مجلس الأمن رقم ٥٩١ (١٩٨٦) .

بلغاريا

[الأصل : بالإنكليزية]

[١٨ آب/اغسطس ١٩٨٧]

أعربت حكومة جمهورية بلغاريا الشعبية مرارا عن قلقها البالغ إزاء ما تشكله سياسة العدوان والفصل العنصري التي تتبعها جنوب افريقيا من تهديد للسلم والأمن الدوليين . وترى أن وقف جميع أشكال التعاون مع نظام بريتوريا العنصري وعزله تماما ، يشكلان اليوم الهدف البالغ الأهمية والحاصل لراغم جنوب افريقيا على الامتثال لرادرة المجتمع الدولي .

إن الحكومة البلغارية ، إذ تسترشد بهذا الفهم ، تؤيد تأييدا تاما جميع المقررات والقرارات التي اعتمدتها مجلس الأمن واعتمدتها الجمعية العامة بشأن مسألة سياسة الفصل العنصري التي تتبعها جنوب افريقيا وتلتزم بها بدقة . وكما هو معروف جيدا ، فإن جمهورية بلغاريا الشعبية ليست لها أية علاقات سياسية أو اقتصادية أو تجارية أو ثقافية أو رياضية أو أية علاقات أخرى مع جنوب افريقيا . وفي الوقت نفسه ، تدين جمهورية بلغاريا الشعبية بشدة الدعم الذي ما برح تقدمه بعض الحكومات الغربية إلى النظام العنصري ، وترى أن هذا الدعم يشكل العائق الرئيسي في القضاء على الفصل العنصري وتحقيق التسوية العادلة للقضايا التي تنتصب بجنوب افريقيا .

وستواصل حكومة جمهورية بلغاريا الشعبية مساندتها العملية لجهود الأمم المتحدة الرامية إلى عزل نظام بريتوريا الاجرامي عزلا تماما وإنهاء أي تعاون من قبل الحكومات والشركات والمنظمات الدولية مع هذا النظام حتى تتحقق نهائيا إستعاضة الحقوق المشروعة لشعب جنوب افريقيا وناميبيا ويتم القضاء على نظام الفصل العنصري .

فنلندا

[الأصل : بالإنكليزية]

[١٧ آب / أغسطس ١٩٨٧]

وفقاً لحظر الأسلحة الذي فرضه مجلس الأمن في عام ١٩٧٧ ، حظر المرسوم الرئاسي المؤرخ في ٢٣ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٧ أن تُورَد إلى جمهورية جنوب إفريقيا الأسلحة والمواد المتعلقة بها من جميع الأنواع بما في ذلك بيع ونقل الأسلحة والذخائر والمركبات والمعدات العسكرية والمعدات شبه العسكرية المتعلقة بالشرطة وقطع الغيار اللازمة للبنود المذكورة آنفاً .

وفي حزيران / يونيو ١٩٨٧ ، اعتمد البرلمان الفنلندي قانوناً يحظر جميع الواردات من جنوب إفريقيا إلى فنلندا وجميع الصادرات من فنلندا إلى جنوب إفريقيا .

ولا تقيم فنلندا أي تعاون مع جنوب إفريقيا في الميدانين العسكري أو النموي .

-----